

第3回 韓国カワウソ使節団 報告

しんじょう

2003.09.10

すさき・かわうそクラブ 会報 No. 3

発行：すさきかわうそクラブ事務局

須崎市で取り組んでいる「かわうそのまちづくり事業」の一環として、本年度も韓国求禮郡へ使節団を派遣し、交流を行ってきました。

今回は、第1回目(01年度)に続き、中学生・高校生に参加を呼びかけ、3名の学生を含む総勢11名で使節団を構成し、8月18日～22日までの間、求禮郡庁への訪問やソムジン川でのカワウソ生息地視察、痕跡調査、夜間観察、生物が生息できる環境学習などを行いました。

河川の増水のため、残念ながらカワウソには会えませんでした。参加者それぞれが、心に残る研修でした。

○求禮郡庁を訪問

本使節団派遣の目的のひとつに、求禮郡庁への訪問・交流がありました。

今年、6月10日に求禮郡から郡守(日本の市長にあたる)をはじめとする総勢14名が須崎市を訪問され、今年も早期に求禮郡に来ていただき、交流を図りたい」という熱い誘いもあったためです。

郡庁では、多くの方々が歓迎していただき、一行はカワウソを中心として交流を図りました。



求禮郡庁での交流の様子

郡守や郡議会議長などから、「今後、カワウソだけでなく、学生や職員を多く派遣してほしい」という話がありました。

取材を受けました v (^) v

今回の求禮郡訪問に、韓国民放テレビの取材を受けました。このテレビ局は、野動物について取材をっており、カワウソについても管理公団の協力のもと取材をしているそうです。



取材を受ける学生

須崎市がカワウソを中心としたまちづくりに取り組んでいることや、求禮郡との交流を行っていることなどから、使節団に同行し、取材をしたものです。

参加した中学生・高校生も元気に質問に答えていました。



○ソムジン川での観察

今回も、カワウソが生息するソムジン川(蟾津江)において、生息地観察・痕跡調査・夜間観察を行いました。残念ながら大雨の影響で、

カワウソの足跡を発見
雨の影響で、増える水のため

河原での調査・観察はほとんどできない状況でした。

そういった状況も重なり、今回の調査・観察でカワウソに会えることはできませんでした。しかし現地の方々が「見せてあげたい」と熱心に探してくださったおかげで、足跡とフンを見つけることができました。

「真情ちゃん」元気に旅立つ!

昨年の「第2回韓国カワウソ使節団」(2002年11月26日～30日)で求禮郡を訪問していた時に、国立公園管理公団智異山管理事務所で保護していた子カワウソ(メス)に使節団一行が『真情ちゃん』と命名していました。

その真情ちゃんも管理事務所の方々のおかげで元気になり、今回私たちが求禮郡を訪問した時は、既に自然に帰っていました。

元気に過ごしていることを願っています。



真情ちゃん(昨年度の記録より)

○国立公園管理公団での研修

昨年に引き続き、国立公園管理公団智異山管理事務所の韓尚勲(ハン・サンフー)先生や同管理事務所のスタッフの皆さん、カワウソ研究者の韓盛鏞(ハン・スンヨン)先生、智異山自然環境生態保存会の崔(チ)エ)さんなどにお世話になりながら、研修や観察を進めてきました。



韓尚勲先生の講義

韓盛鏞先生の講義の中で、「須崎市の新庄川でもカワウソが生息することは可能である。ただし、事前にカワウソが棲める

環境を作っておかなければならない」という話がありました。



崔(チェ)さんと打合せ中

カワウソなど動物が棲める環境は、人間にとっても住みやすい環境です。

そのために、「自然環境に関する教育の推進」「自然環境を資源とした交流づくり」「自然環境保全等に向けた人材と組織づくり」を、市民の皆さんや『かわうそ』のまちづくり事業』に賛同いただける方々と一緒に進めていかなければなりません。

参加者の感想

1

『韓国カワウソ使節団』の派遣で、8月18日から4泊5日の日程で求禮郡と釜山に行ってきました。

出発時、日本は晴れていましたが、韓国は雨でした。その雨は、私たちが来る数日前から降っていたため、川はいつもより増水していました。そのため、カワウソに出会うのはほぼ不可能に近いということでしたが、管理公団の方々は、カワウソがよく現れる場所に連れて行ってくれ、一目でもカワウソを見せようと、一生懸命努力してくれました。



屋間は河原夜は田んぼや草の所でサーチライトをカワウソの目に反射させて存在を確認するという方法を取りました。夜間観察から帰る時間が、深夜1時近くになった時もありました。残念ながら今回はカワウソには出会うことはできませんでしたが、3日目には

その排泄物と足跡を見つけることができませんでした。これもやぶの中やぬかるみの中に入ったりしながら公園の方々が、私達を連れて行ってくれたおかげだと思います。この研修で、カワウソには出会えませんが、そのかわりにたくさんの方々の親切な方々と出会うことができました。管理公団の方は私たちの言葉を必死で分かろうとしてくれました。また通訳の慶(キョン)さんは、自由行動の時も私たちのお世話をしてくれました。慶さんを見ていると私も色々な国の言葉を話したいと思うようになり、慶さんは私の憧れの存在になりました。また機会があれば使節団にぜひ参加し、その時こそカワウソに出会いたいです。

明徳義塾中学校 尾崎友香さん

中学生・高校生の参加者から感想を聞きましたので、ご紹介します。



参加者の感想 ②

今回の使節団に参加して、本当にいい体験ができたと思います。はじめはとても不安だったけれど、友達もでき、楽しい思い出を作ることができました。少し残念なことはカワウソが見られなかったことです。でもたくさんのカワウソの写真や、実際に熊を見たり、野生動物のことについてたくさん勉強できてよかったと思います。

カワウソ生息地視察では、やぶの中を歩いたり、水に足が入ったりしてビックリしました。その夜、靴を3人で洗ったことも一つの思い出です。

実際にカワウソを見られなかったけど、足跡やフンを見つけることができてよかったです。今まで写真でしか見たことがなかったものが実際に見れて感動しました。

今回、韓国に来て学んだことはたくさんあります。なかなか言葉は通じないけど、話そうという思いでたくさん話すことができたし、韓国語も少し覚えることができました。そして、カワウソが住んでいる環境。本当に静かな所で、カワウソも住み易そうな場所でした。日本の川にカワウソが戻るためには、この韓国の環境や、韓国の人々のような生き物に対する気持ちを日本の人にも知ってもらいたいと思います。すぐにという訳にはいかないけど、早く日本の川にカワウソの泳ぐ姿が見れるといいなと思います。

今度この企画に参加した時こそは、カワウソに会いたいです。

上分中学校 松岡 希和さん



今回も韓国カワウソ使節団に参加し、貴重な体験をさせてもらってとても嬉しかったです。

一昨年に初めて韓国に行ったときは全然余裕がなく、十分に勉強して帰ってくるのができなかったけれど、今回は2回目ということで気持ちにも余裕があり、事前に韓国の勉強もしていたので、色々なことを楽しく学んでくることができたと思います。

韓国で体験した中で一番印象に残っていることは、夜間観察をしたことです。残念ながらカワウソを見ることができなかったけど、タヌキや野鳥を見ることができたので良かったと思います。寝る時間が遅くなり、朝起きるのがたいへんだったけど、今思えば楽しい旅の思い出です。



その他に印象強かったのは、韓国の本場の味を知ったことです。前回行った時はキムチや辛いものが嫌いで全然食べなかったけど、今回はチャレンジしてみようと思い、いざ食べてみると予想以上の辛さにとっても驚きました。本場の辛さを知ることができて良い思い出になったと思います。

もう一つは環境のことです。韓国の自然はとても豊かで、空気がおいしくて、須崎市と似ている部分もあるけど、やっぱりどこか違う雰囲気、須崎市も早くこんな感じになったらいいなと改めて思いました。

これからの須崎市に必要なことは、将来カワウソが住みやすい環境を作るために今の自然をこれ以上失わないように、市民一人ひとりが何をすればよいかをよく考え、実行に移すことである、と私は今回の体験で思いました。

そして来年も行くことができれば、ぜひ参加したいと思っています。ありがとうございました。

須崎高等学校 堅田梨乃さん

伝言板

『すさき・かわうそクラブ』では会員を継続して募集しています。ご家族、ご近所、お友達などに声をおかけください。詳しくは事務局までお問合せください。

(事務局) 須崎市企画課 〒785-8601 高知県須崎市山手町 1-7

TEL 0889-42-5691 FAX 0889-42-7320

E-mail: kikaku2@city.susaki.kochi.jp





郡庁に保管しているカ
ワウソのはく製を見学



郡庁では『かわうそのまちづくり事
業』をPR



郡庁訪問時には多くの方が歓迎して
くれました



ソムジン川を散策。河原へ行くにも
ひと苦労…… フウツ



郡庁で自己紹介を行う
学生参加者。元気に『ア
ンニョンハセヨ!!!』



通訳の慶（キョン）さん（右から2人
目）。たいへんお世話になりました



国立公園管理公団智異山管理事
務所での講義。熱心に学習中…

カワウソ/使節団 記録写真



夜間観察中。カワウソなど、動物
が通るよう、バイパスの下に作ら
れた「動物のための道路」



疲れた・・・ 毎日夜遅くまで
ご苦労様でした



『あつ、あつた！
カワウソの足跡と……
を見つけました



高知空港に到着。本当にお疲れ様でした



韓尚勲先生からTシャツのプレゼント



華厳寺でハイポーズ